

# MINISTERSTWO ROLNICTWA I ROZWOJU WSI

## ZINTEGROWANY SYSTEM ROLNICZEJ INFORMACJI RYNKOWEJ

(podstawa prawna: Ustawa o rolniczych badaniach rynkowych z dnia 30 marca 2001 r. z późn. zm.)



### Rynek cukru

NR 7/2013

20 sierpnia 2013 r.

*Notowania za okres: maj - lipiec 2013 r.*

Badanie cen sprzedaży i wielkości obrotu cukrem prowadzone jest we wszystkich zakładach produkujących cukier, na podstawie rozporządzenia MRiRW z dnia 22 lipca 2011 r. w sprawie zbierania danych rynkowych (Dz. U. Nr 160, poz. 960 z 2011 r.)

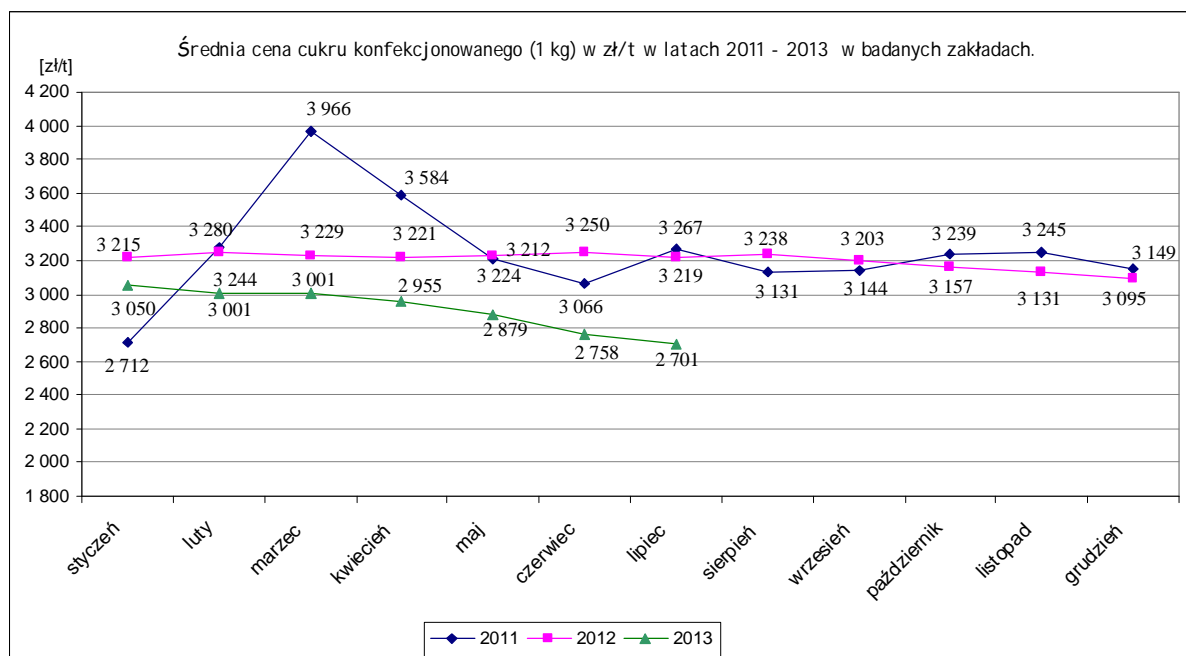
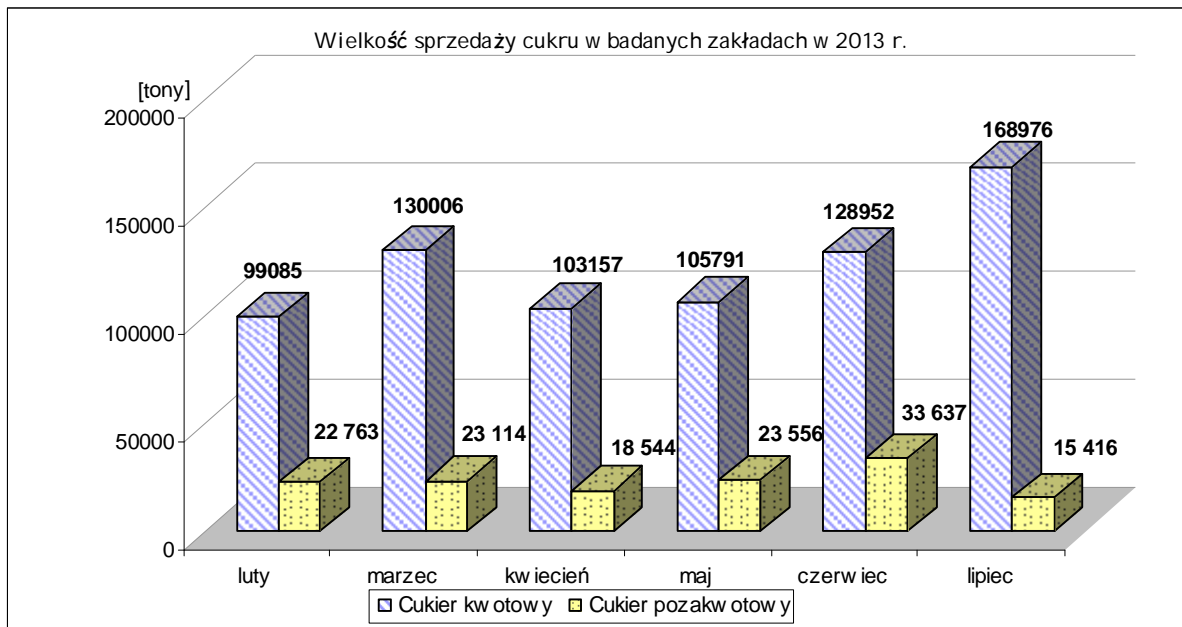
**Cena sprzedaży** cukru konfekcjonowanego **ca 1 kg**, wyrażona **w zł/t**, określona jest jako średnia cena **netto** otrzymywana przez producentów w okresie zbierania danych rynkowych. Okres zbierania danych obejmuje miesiąc kalendarzowy, a cykl publikacji jest miesięczny.

Prezentacja w podziale na cukier kwotowy i pozakwotowy wynika z rozporządzenia Rady (WE) Nr 1234/2007 z dnia 22 października 2007 r. (Dz.U.L 299 z dnia 16 listopada 2007 r.) dotyczącego wspólnej organizacji rynków rolnych oraz przepisów szczegółowych dotyczących niektórych produktów rolnych („rozporządzenie o jednolitej wspólnej organizacji rynku”).

*Tab. 1. Sprzedaż cukru i średnia cena netto sprzedaży cukru (ca 1 kg w zł/t) wyprodukowanego w okresie maj - lipiec 2013 r.*

Miesiąc	Cukier kwotowy				Cukier pozakwotowy
	Sprzedaż - ilość ton	* średnia cena ca 1 kg w zł/t	Zmiana ceny [%]		Sprzedaż - ilość ton
			miesięczna	roczna	
maj 2013	105 791	2 879	-2,6	-10,7	23 556
czerwiec 2013	128 952	2 758	-4,2	-15,1	33 637
lipiec 2013	168 976	2 701	-2,1	-16,1	15 416

\*cena cukru liczona jest jako średnia ważona cen cukru konfekcjonowanego ca 1 kg przekazywanych przez producentów w okresie zbierania danych rynkowych



Tab. 2 Handel zagraniczny cukrem (kod CN 1701) - SAD+INTRASTAT

Dane za 2013 r. są w trakcie weryfikacji i mogą być obarczone istotnymi błędami!  
Dane za 2012 r. są ostateczne!

<b>EKSPORT</b>					
<b>I-VI 2012 r.</b>			<b>I-VI 2013 r.</b>		
<b>Kraj</b>	<b>Wartość [mln EUR]</b>	<b>Wolumen [tys.ton]</b>	<b>Kraj</b>	<b>Wartość [mln EUR]</b>	<b>Wolumen [tys. ton]</b>
<b>Ogółem</b>	<b>203,2</b>	<b>306,0</b>	<b>Ogółem</b>	<b>147,1</b>	<b>229,3</b>
w tym:			w tym:		
<b>UE-27</b>	<b>140,3</b>	<b>175,3</b>	<b>UE-27</b>	<b>117,4</b>	<b>157,0</b>
w tym:			w tym:		
Niemcy	37,5	49,5	Niemcy	41,3	54,3
Słowacja	34,2	42,0	Słowacja	19,5	25,8
Republika Czeska	21,9	26,5	Republika Czeska	11,2	14,3
Litwa	17,4	22,4	Łotwa	10,0	13,4
<b>kraje trzecie</b>	<b>63,0</b>	<b>130,8</b>	<b>kraje trzecie</b>	<b>29,7</b>	<b>72,3</b>
w tym:			w tym:		
Syria	19,2	39,5	Izrael	10,4	25,2
Izrael	13,7	27,7	Syria	5,4	12,9
Rosja	7,4	15,4	Rosja	4,6	11,3
Uzbekistan	5,2	11,3	Liban	3,2	7,7

<b>IMPORT</b>					
<b>I-VI 2012 r.</b>			<b>I-VI 2013 r.</b>		
<b>Kraj</b>	<b>Wartość [mln EUR]</b>	<b>Wolumen [tys. ton]</b>	<b>Kraj</b>	<b>Wartość [mln EUR]</b>	<b>Wolumen [tys. ton]</b>
<b>Ogółem</b>	<b>70,8</b>	<b>102,8</b>	<b>Ogółem</b>	<b>84,7</b>	<b>144,0</b>
w tym:			w tym:		
<b>UE-27</b>	<b>15,9</b>	<b>18,8</b>	<b>UE-27</b>	<b>10,8</b>	<b>12,9</b>
w tym:			w tym:		
Francja	4,6	6,0	Niemcy	3,4	4,1
Republika Czeska	4,3	5,1	Francja	1,5	2,1
Słowacja	2,6	3,3	Litwa	1,2	1,7
Niemcy	1,9	1,9	<b>kraje trzecie</b>	<b>73,9</b>	<b>131,2</b>
<b>kraje trzecie</b>	<b>54,9</b>	<b>83,9</b>	w tym:		
w tym:			Brazylia	20,1	46,5
Kuba	29,8	49,3	Kuba	16,2	27,6
Sudan	14,0	19,9	Sudan	17,5	27,3
Suazi	4,9	6,5	Mozambik	13,7	19,8

Źródło danych: Ministerstwo Finansów

Tab. 2 Handel zagraniczny cukrem w 2012 r. – dane ostateczne (kod CN 1701)  
SAD+INTRASTAT

EKSPORT			IMPORT		
Kraj	Wartość [mln EUR]	Wolumen [tys.ton]	Kraj	Wartość [mln EUR]	Wolumen [tys. ton]
<b>Ogółem</b>	<b>377,2</b>	<b>576,1</b>	<b>Ogółem</b>	<b>154,4</b>	<b>252,1</b>
w tym:			w tym:		
<b>UE-27</b>	<b>258,7</b>	<b>326,1</b>	<b>UE-27</b>	<b>36,5</b>	<b>45,7</b>
w tym:			w tym:		
Niemcy	68,7	90,7	Niemcy	9,4	11,8
Słowacja	58,0	71,6	Francja	7,6	10,0
Republika Czeska	48,6	60,7	Słowacja	7,1	9,6
Litwa	34,3	43,3	Republika Czeska	6,3	7,5
<b>kraje trzecie</b>	<b>118,5</b>	<b>250,0</b>	<b>kraje trzecie</b>	<b>117,9</b>	<b>206,4</b>
w tym:			w tym:		
Syria	30,0	62,4	Kuba	39,7	74,1
Izrael	28,6	60,3	Zambia	12,1	28,0
Rosja	15,8	33,1	Jamajka	16,2	22,5
Kazachstan	9,1	20,1	Sudan	14,6	20,8

Źródło danych: Ministerstwo Finansów

---

Biuletyn „Rynek cukru” ukazuje się co miesiąc, w czwartek o godz. 13<sup>00</sup>.

**Wydawca:** Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi

Departament Rynków Rolnych

Wydział Informacji Rynkowej i Statystyki Rolnej

ul. Wspólna 30, 00-930 Warszawa

tel. 22 623-14-07, fax 22 623-27-06

Autor: Marta Wróblewska, e-mail : [Marta.Wroblewska@minrol.gov.pl](mailto:Marta.Wroblewska@minrol.gov.pl)

**Warunki otrzymywania biuletynu:**

Biuletyn jest udostępniany wszystkim zainteresowanym bezpłatnie.